

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 45 (1998)  
**Heft:** 10

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Promotion de la paix et de la stabilité, le pilier de notre sécurité

## La politique extérieure est un des instruments principaux

**rei. La collaboration internationale a succédé à l'âge de la confrontation. Une manière englobante de penser détermine nos agissements à une grande échelle. Les frontières du pays ne marquent plus qu'un territoire. Depuis longtemps par contre, elles ne sont plus un obstacle pour la collaboration outre frontières. A l'échelle mondiale, ce développement contribue de manière décisive à assurer la paix, une grande chance pour notre pays de s'engager plus activement que par le passé dans la politique extérieure, car la politique de sécurité relève en majeure partie de la politique extérieure. On peut aussi prétendre, dans le sens contraire, que la politique extérieure est l'instrument principal de la politique de sécurité.**

Déjà dans son rapport 90, le Conseil fédéral citait expressément, comme cinquième but de la politique de sécurité de la Suisse, la contribution à la stabilité internationale, particulièrement en Europe, parce que notre sécurité dépend de plus en plus de ce qui nous entoure. Par une contribution à la stabilité internationale, la Suisse pouvait aider à résoudre une série de problèmes relevant de la politique de sécurité, en collaboration avec d'autres Etats. Une collaboration active, visant à assurer la paix, à surmonter les crises et à apaiser les conflits, représente un signe de solidarité qui garantit la sécurité aussi pour la Suisse.

Depuis la publication du rapport 90 sur la politique de sécurité, les rapports internationaux se sont intensifiés et approfondis dans les domaines politique, économique et social. Comme tout autre pays au monde, la Suisse est touchée plus ou moins intensivement par des événements qui se jouent au-delà de nos frontières. Notre pays ne peut pas se soustraire à cet état de

choses. Pensons seulement à l'afflux de réfugiés et de requérants d'asile, à la sensibilité du marché des matières premières et aux éruptions turbulentes de la conjoncture et des prix entraînées par les interdépendances économiques.

Notre pays est aussi mis à contribution, aussi bien moralement que matériellement, pour porter secours dans des zones de combat, de conflit ou de disette. La Suisse est en outre fidèle à une tradition profondément enracinée, qui consiste à offrir ses bons services diplomatiques et à défendre les droits de l'homme.

### Promouvoir et assurer la paix

Si la Suisse veut remplir avec succès son rôle dans la communauté des peuples, elle doit exercer activement une politique de paix. Ce faisant, elle doit d'abord donner la priorité à toute contribution visant à un ordre stable de paix et de sécurité pour toute l'Europe et visant aussi à approfondir l'idée et l'action de solidarité. Des possibi-

lités s'offrent par exemple dans les milieux proches de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe (OSCE), du Conseil d'Europe, de l'Union européenne (UE), de l'Union de l'Europe occidentale (UEO) et de l'OTAN. Par le truchement de la collaboration au développement et à l'entraide humanitaire, la Suisse devrait fournir des efforts propres à améliorer les rapports entre Etats, même au-delà des limites européennes. Il serait aussi possible de participer à des mesures susceptibles de maintenir la paix, telles celles que prend l'ONU ou l'OSCE (bérets bleus, bérets jaunes, observateurs). Citons aussi la participation à des pourparlers multilatéraux pour le désarmement, la lutte contre l'expansion des armes ABC et une politique visant à la diminution de l'exportation d'armes. Depuis de nombreuses années, la Suisse s'est fait une bonne réputation en se profilant dans le domaine de l'aide internationale en cas de catastrophes.

### La politique extérieure est aussi la politique économique

Si l'on considère les problèmes de ce monde en les réduisant à l'essentiel, on ne peut pas s'empêcher de constater que la grande partie d'entre eux sont engendrés par l'économie. Les prétentions territoriales et celles qui visent au pouvoir ont le plus souvent un fond de caractère économique et les conflits ethniques trouvent souvent leur source dans une situation économique peu propice. Les guerres civiles se nourrissent de prétentions économiques. Si l'on remonte aux origines d'un flux migratoire, on y trouve la plupart du temps des sources économiques. Exprimé en des termes plus rudes, la puissance et la force économiques, au même titre que l'argent, régissent notre monde. Et partout où il s'agit de puissance économique, plus d'une veste blanche se souille.



#### Sac à dos en toile

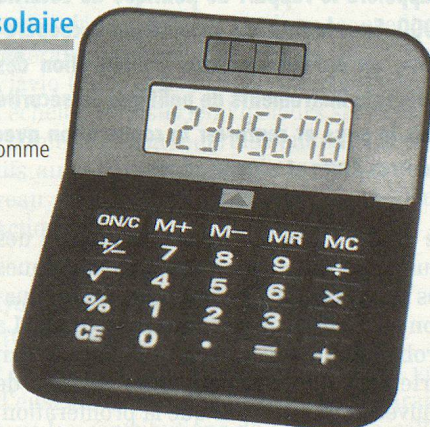
bleu foncé, offrant beaucoup de place, 3 poches extérieures.

**Prix Fr. 34.-**

#### Calculatrice solaire de table

belle et pratique, avec touches en gomme et grand display, noire, 10x14 cm

**Prix Fr. 15.-**



#### Commandes:

Union suisse pour la protection civile  
Case postale 8272, 3001 Berne,  
Téléphone 031 381 65 81, Fax 031 382 21 02